

A ]YhVYhfi [ . ' F YW hgghfY]h'i a ' < Ài gYf' ]b  
; Òf` ]hnž' 7 \ Ya b ]hn'i bX`Nk ]W\_Ui

9fZU\ fYb`G]Yž`k Ufi a `J Yfa ]YhYf`Fi Xc`Z`5hhYbVYf[ Yf`]b  
7\Ya b]hn'a ]h'; Yf]W hghYfa ]bYb`ni ` \_Àa dZYb` \Uh"@YgYb`G]Y  
ØVYf`XYb` : fi ghi bX`X]Y`< ]bXYfb]ggYž`X]Y`Ui ZhfYhYb"

9]b`ÿ f[ Yfb]g`ZØf`J Yfa ]YhYf`]b`7\Ya b]hn

⇒ XYf`GhUXh'7\Ya b]hnž`]b`XYf`BÀ\Y`j cb`; Òf`]hn'i bX`Nk ]W\_Ui ž  
\_ca a h`Yg`ni `Y]bYa `i bYfk UfhYhYb`J cfZU``ž`XYf`J Yfa ]YhYf`Zfi gh  
Ui g`Ògh`Fi Xc`Z`5hhYbVYf[ Yfž`XYf`⇒ a a cV`]YbVYg]hnYf`Ui g`6UmYfbž  
VYf]W hYhj cb`[ fc» Yb`DfcV`Ya Yb`a ]higY]bYa `<Ui g`]b`7\Ya b]hn  
]a `J Yf[ `Y]W`ni `XYb`UbXYfYb`GhÀXhYb"

⇒ `ž b]gc``hY`Y]b`; Yf]W hghYfa ]b`Ua `5a hg[ Yf]W h'7\Ya b]hn  
ghUhhZ]bXYbž`ni `XYa `Fi Xc`Z`5hhYbVYf[ Yf`YI hfU`Ui g`; Yfa Yf]b[  
Ub[ YfY]gh`k Ufž`\_bUdd`j ]Yf`5i hcghi bXYb`j cb`A ØbWYb`Yb`hZYfbh"  
8cW`XYf`HYfa ]b`a`i gghY`UV[ YgU[ h`k YfXYbž`XU`X]Y`VY]XYb  
5b[ Y`\_U[ hYbž`Y]b`9\YdUUf`k Y[ Yb`A ]YhVYhfi [ gž`b]W h`YfgW ]YbYb  
g]bX"

8Yf`DfcnYggž`XYf`bi f`nk Y]A ]bi hYb`[ YXUi Yfh`\ÀhhYž`k i fXY`XUa ]h  
Ui Zi bVYgh]a a hY`NY]hj YfgW`cVYb""8]YgYf`J cfZU``k ]fZh`Y]b  
GW`U[ `]W h`Ui ZX]Y`<YfUi gZcfXYfi b[ Ybž`a ]h`XYbYb`J Yfa ]YhYf`k ]Y  
Fi Xc`Z`5hhYbVYf[ Yf`]b`7\Ya b]hn`\_cbZfcbh]Yfhg]bX"A ]YhVYhfi [ ]  
i bX`i bni j Yf`Àgg][ Y`A ]YhYf`\_ØbbYb`ni `Yf`YV`]W Yb  
GW`k ]Yf][ \_Y]hYb`ZØ\ fYb`i bX`X]Y`F YW hY`XYf`J Yfa ]YhYf  
VYY]bhf`W h][ Yb"

9]b`GhfY]hdi b`\_h`]b`XYf`J Yfa ]Yhi b[ gVfUbW Y

8]Y'; YgW]W\hY'j cb'Fi Xc`Z'5hhYbVYf[ Yf']`i ghf]Yfh'Y]b' [ fO» YfYg  
DfcV`Ya` ]b`XYf`J Yfa` ]Yhi b[ gVfUbW\Yž`XUg`J Yfa` ]YhYf`]b`j ]Y`Yb  
Gh`XhYb`VYhf]Zzh`A ]YhVYhfi [ `i bX`?cbZ]\_hY`a` ]h`A ]YhYfb`\_`ÖbbYb`ni  
fYW\h]W\Yb`5i gY]bUbXYfgYhni b[ Yb`i bX`Z]bUbn]Y`Yb`J Yf`i ghYb  
ZØ\ fYb"

9g`]gh`k ]W\h][ ž`XUgg`J Yfa` ]YhYf`]\ fY`F YW\hY`gW\ØhnYb`i bX  
a` Ö[ `]W\Y`DfcV`Ya` Y`ZfØ\nY]h][ `Ub[ Y\Ybž`i a` `Ub[ k ]Yf][ Y`i bX  
\_cg hgd]Y`][ Y`; Yf]W\hgj YfZU\ fYb`ni`j Yfa` Y]XYb`"8 Yf`i: U`"]b  
7\Ya` b]hn`j YfXYi h]W\h`X]Y`6YXYi hi b[ `Y]bYf`gc`]XYb  
J Yfa` ]Yhi b[ gghfUhY[ ]Y`i bX`Y]bYf`j YfUbhk c fhi b[ gVYk`i gghYb  
A ]YhYfUi gk U\`"

## Gc`]XUf]h`h`i b hYf`J Yfa` ]YhYfb

J Yfa` ]YhYf`k ]Y`Fi Xc`Z'5hhYbVYf[ Yf`j YfX]YbYb`i b hYfghØhni b[ `i bX  
Gc`]XUf]h`h`i a` `a` ]h`XYb`GW\k ]Yf][ \_Y]hYb`i a` ni [ Y\Ybž`XYbYb`g]Y  
[ Y[ YbØVYfghY\Yb`"9g`]gh`i bYf`Ägg`]W\ž`XUgg`J Yfa` ]YhYf`Ui Z[ Y`\_`Äfh  
g]bX`ØVYf`] \ fY`F YW\hY`i bX`DZ]W\hYbž`i a` `YZZ`\_h]j `Ui ZG]hi Uh]cbYb  
k ]Y`A ]YhVYhfi [ `fYU[ ]YfYb`ni`\_`ÖbbYb"

9g`]gh`Ub`XYf`NY]hž`XUgg`X]Y`J Yfa` ]Yhi b[ gVfUbW\Y  
ni gUa` a` Yb`\_ca` a` hž`i a` `A U» bU\`a` Yb`ni`Yf[ fY]ZYbž`X]Y`J Yfa` ]YhYfb  
\Y`ZYbž`\ fY`\_a` a` cV`]Yb`YfZc`[ fY]W\`ni`j Yfk`U`hYb`i bX`a` Ö[ `]W\Y  
DfcV`Ya` Y`ni`\_`ÖgYb`"Gc`]XUf]h`h`i bX`Ni gUa` a` YbUfVY]h`g]bX  
YbhgW\Y]XYbXž`i a` `XUg`J YfhfUi Yb`]b`X]Y`J Yfa` ]Yhi b[ gVfUbW\Y  
Ui ZfYW\hni Yf\U`hYb`i bX`ZU]fY`6YX]b[ i b[ Yb`ZØf`J Yfa` ]YhYf`i bX  
A ]YhYf`ni` [ Yk`Ä\ f`Y]ghYb"

· · B 5;

8 YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U[ "XY